

EL AMERICANO

Director y Redactor en jefe HECTOR F. VARELA.

EL AMERICANO
PERIÓDICO ESPAÑOL Y FRANCÉS: SALE CUATRO VECES AL MES.

PRECIO DE LA SUSCRICION
Doce reales fuertes por mes en toda la América, incluídas las Modas.

No se admiten suscripciones por menos de tres meses. — Al que se suscriba por un año, diez por ciento de rebaja.

En España, Veinte reales vellón.
En la clase de hombres pertenecen al Sr. La Jara, actual ministro del Perú.

ANUNCIOS Un franco la línea. — RECLAMOS: Precios convencionales

ADMINISTRACION Y REDACCION, RUE D'AUMALE 17 - PARIS

El Sr. J. M. de la Jara
MINISTRO DE HACIENDA DEL PERÚ.

Publicamos hoy el retrato de uno de los hombres que figuran en el ministerio constitucional formado el 3 de agosto, al inaugurarse la administración del presidente de la República peruana, S. E. Don Manuel Pardo.

de ahora, en el Perú como en la mayor parte de los pueblos latinos. Los hombres, las familias y los círculos solicitaban los cargos públicos, ó mas propiamente, los empleos en el estado con el patrimonio de un reducido número de personas, nacidas, criadas y organizadas para vivir y morir en los ritones del presupuesto.

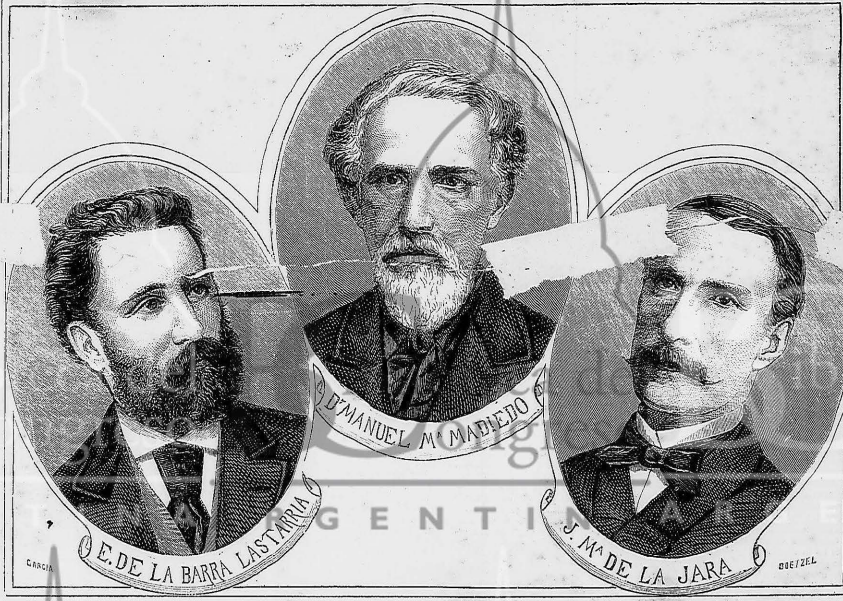
tos, por rango social su honradéz, y por único círculo el patriotismo y las aspiraciones correspondientes.

El Sr. J. M. de la Jara
MINISTRO DE HACIENDA DEL PERÚ.

Publicamos hoy el retrato de uno de los hombres que figuran en el ministerio constitucional formado el 3 de agosto, al inaugurarse la administración del presidente de la República peruana, S. E. Don Manuel Pardo.

de ahora, en el Perú como en la mayor parte de los pueblos latinos. Los hombres, las familias y los círculos solicitaban los cargos públicos, ó mas propiamente, los empleos en el estado con el patrimonio de un reducido número de personas, nacidas, criadas y organizadas para vivir y morir en los ritones del presupuesto.

tos, por rango social su honradéz, y por único círculo el patriotismo y las aspiraciones correspondientes.



Galería de Americanos.

tidos políticos, ni tampoco estuvo jamás vinculado, ni á combates militares, ni á candidaturas electorales; él, en fin, viene á las alturas oficiales, de lo que se llamaba antiguamente el estado llano, es decir, del terreno de los hombres trabajadores que se recomendaban por sus obras.

vo medio ha de electrizarse la élite, creada por la presentación de los *sopelones* y *apoyadores* de su país, á cuyo objeto la propuesta y otorgado de la Legislatura, la ley de nuevos derechos aduaneros relacionados á la alza de las importaciones y los consignatarios afines; él, últimamente, ha reasumido la autoridad moral, y el linaje legal del gobierno, de que es miembro, convencido en la República de que, mientras las honradas administraciones del Estado, carecerán de sucesores todos aquellos que, con mas ó menos disimulo, tenían por olvido acastar la caja pública, desde los alforbados departamentos del gobierno.

Cuatro retratos de americanos publicamos hoy: Cecilio Acosta (venezolano); Eduardo de la Barra (chileno); Manuel M. Madrido (colombiano); J. María de la Jara (peruano).

EL AMERICANO

SITUACION POLITICA

Ya saben nuestros lectores que por ahora, El Americano no tiene el carácter de un periódico noticioso de última hora. Por eso no insertamos semanalmente una revista, reservándonos de vez en cuando algunas situaciones o hechos que la caracterizan.

Si los que nos dispensan el honor de leer nuestros artículos recuerdan la manera cómo, hace cuatro meses, aprobamos la situación política de este infamatorio país, que de tan gran altura ha caído tanto, recordarán que entonces decíamos:

« Por eso nos presentamos ante el mundo, nosotros y el mundo, como una solución posible a la crisis, que no tardará en producirse, que es: la disolución inmediata de la República. »

Los hechos que han tenido lugar en los últimos días, producidos no solo una honda agitación en el seno de la Francia, sino una gran sensación en toda Europa, vienen a demostrar a dar razón, definitivamente la situación de una manera que desde la última sesión alimentada al espíritu incrédulo de los que creían cándidamente que la Asamblea de Versalles no era un obstáculo serio y constante, no solo para el establecimiento de la República, sino también para la marcha del presidente Thiers.

Los tempestuosos debates y las interpelecciones al gobierno pueden resumirse en dos palabras que piden la situación: inestabilidad del partido monárquista para tumbar al presidente, y con él a la República.

Todo lo que se diga en otro sentido es según a la verdad.

La República, proclamada por el pacto del 26 de febrero, fue el primer partido monárquista que se sentía en la Asamblea, mas que como una necesidad del momento, como una imposición de los hechos, como una consecuencia de la caída de la República.

Los monárquistas contestaron: « ¡Hagámoslo! pero no por nosotros, sino por el mundo, por la humanidad, por nuestros principios monárquicos, ni mucho menos aceptamos definitivamente la República. »

« Deseamos de las dos partes, en las monarquías: el presidente Thiers obra de buena fé; los monárquicos e imperialistas, no! »

« Este antagonismo moral tenía, tarde o temprano, que producir la ruptura prevista en El AMERICANO, hace cuatro meses. »

« La conducta de M. Thiers no ha podido ser ni más digna, ni más noble, ni más honrosa, entregándose en cuernu y aína al ensayo legal de la república que todos se comprometían a ensayar. »

Lo mas notable del muy notable documento fué la declaración franca que el libro, diciendo: « que después de los dos años de ensayo de gobierno republicano, se ha adivinado con claridad, que en la actualidad, no era posible el compromiso de febrero. »

« Esta declaración, diagnóstico con franqueza—por poca que por desgracia sea la confianza que tenemos en el presidente Thiers de la República de la patria Leantime y Lafayette—cayendo como una bomba en medio del campamento monárquico, irritó profundamente a todos los miembros. »

« En lo que respecta a nosotros, nosotros decimos aquí la verdad, que es como se comprende en el mundo. EL AMERICANO, sin cuidarnos de las tres estirpes de los señores, dándole una importancia que, a la verdad, no tiene—ninguno de ellos pensaba absolutamente lo que decía. Pudo ser de protesta, como era ésta la indignación. Lo que deseaban y andaban buscando, como Sancho, era la oportunidad, de que habla Talleyrand. El lenguaje del mensajero se dijo. »

Llegado el momento, los monárquistas se pusieron en camino. « Como había el golpe? »

« Era la primera de las cuestiones a resolver. « El centro en que lo habían hecho — y en cualquier otro que se le hubiese antojado — el primer magistrado de la Francia hacia uso de un derecho perfecto que nadie podía negarle. »

« Como las había de hacer a los enemigos de la República, sino que crean que el palabra es sinónimo de incendio, de robo, de atisno, de todo cuanto en la humanidad hay de mas repugnante, sin pensar que, sin embargo, se halla en todas las cosas, y que los pecchos hay siempre lechta para alimentarlos en la degradación? »

« Gambetta había hecho un viaje por algunos departamentos de la República. « Por qué dios, era recibido con entusiasmo y ovaciones. Agradecidos, pronunció algunos discursos. »

« El discurso que más se comentó fue el que se hizo en Nantua, en el que se le dio el nombre de la República, y que se le dio el nombre de la República, y que se le dio el nombre de la República. »

« ¿ Qué tenía que hacer el Gobierno con esto? »

« ¿ Qué tenía que hacer el Gobierno con esto? »

« ¿ Qué tenía que hacer el Gobierno con esto? »

« ¿ Qué tenía que hacer el Gobierno con esto? »

« ¿ Qué tenía que hacer el Gobierno con esto? »

Los monárquistas callaron, sin duda bajo el peso de la sorpresa y del disgusto que las causas ver descendían a la arena al invencible gladiador, al político con el cual no puede medirse ninguno de los señores más atrevidos que allí tomaban asiento. »

« El presidente estaba con el natural desconfianza de un hombre correjido, que se muestra con una mala fama, que abriga confianza en sí mismo y la tiene muy plana en su propia frente. »

« Los espías no se aguan una gran agitación. « El tono agrio tras ó cuatro voces, se cruzó de brazos y esperó... »

« No es así el quien le hizo obligar a decir una palabra en medio de los tumultos constantes de esa Asamblea, una de cuyas sesiones sería causa de asombro en cualquier pedazo de aquella América que ella colos columnar tanto. »

« Por fin, el silencio cesó. « El presidente toma la palabra. Pocos veces hemos visto un orador más hábil ni mas interesante. »

« Al principio empieza con cierta calma y dulzura; pero poco a poco la entonación aviva, el acento toma vigor, el ademán se hace mas expresivo, hasta que su voz llega, al fin, a la explosión del trueno. »

« Thiers, al dudar un lo que ha de decir, ni vacila en la posición que debe tomar. Millar experimentado, fué frente al enemigo desplegado en campo abierto, tratando de ocupar posiciones estratégicas para llevar el combate. »

« Desde que penetra al fondo de la cuestión, los gritos a los monárquistas, apoyándose en la tribuna, se hacen cada vez más fuertes. « El discurso de Grenoble no es mas que un pretexto: lo que ustedes han querido, se tramo al banco de los senadores para obligarme a hacer declaraciones que no me han de acordar, porque mis cuarenta años de vida pública y mis antecedentes responden de mis opiniones. »

« Después de mas de una hora en que todos los que allí se encuentran se sienten el impulso natural que, al marchar de una sola columna, se ostendrán contra la Asamblea, se consiguieron, no alunar, pero al menos dominar un tanto el tumulto que se levantó en la tribuna. »

« Entónces llorieron los proyectos. « Los monárquistas presentaban los suyos, pidiendo que se contentara en conducta del diputado Gambetta. »

« Los republicanos daban los suyos esta simple fórmula: « La Asamblea continúa dispuesta a confiar al presidente de la República, y pasa a la orden del día. »

« Con este proyecto, se respondió a la exigencia neto y energientemente formulada por M. Thiers al pedir a la Asamblea que fallase sobre su conducta. »

« Votada la proposición, ni tiene mayoría... »

Sus intenciones no pedían, pues, ser dudadas. « Atravesó la prensa en presencia de la gravedad de la situación, que en el exterior produjeron series inquietudes, mientras que en el interior, paralizó todas las transacciones y afectaba profundamente el crédito, fumió estrictamente una acusación contra los autores del tal, aconsejando a los señores que se mantuvieran en la seguridad, de que, si la mayoría monárquica de la Asamblea se abandonaba, la mayoría senadora de la nación le presentaría un potente candidato a material. »

« La comisión, no pudiendo hacer otra cosa, le llamó a su seno. »

« Allí renuevan los ataques y la defensa, y el señor Thiers declara otra vez que no se quiere dar un paso que si desean la monarquía, que la Asamblea de la República en Bordos, y que, sin ser traidor (¡ahí es el vicio del 2 de diciembre!) no podría dejar de sostenerla. »

« No se entienden, y llegan, a un ruptura completa. Nueva agitación. Nueva alarma. Nueva desconfianza, dentro y fuera del país. »

« Todos comprenden que esta segunda parte de la Asamblea, empezada ya entre los monárquistas y la presidencia, que hoy simboliza la República, es la que va a decidir, de la suerte de la nación, porque, si pasa el proyecto que presenta la comisión encargada de contestar al discurso del presidente se retira, y la disolución viene fatalmente. »

« Llegó el día de la lucha. « El estado de París en ese día, no es fácil. Nadie hace nada, ni se ocupa de otra cosa que de la sesión que va a celebrar la Asamblea. »

« Todo el mundo quiere asistir a él. Pero, ¿cómo hacer? « El teatro no puede contener a tantos espectadores. No importa, desde muy temprano miles de personas se sientan a las estaciones del ferrocarril, para trasladarse a Versalles. »

« En la puerta de la Asamblea hay miles y miles de personas. Todo anuncia que estamos sobre un vulcan, y no hay un solo que no comprenda la inminencia del peligro. La sesión se abre. »

« En la sala de sesiones no hay donde colocar un alfiler sin que se sienta el calor de la tribuna. « Inmensa agitación en la tribuna. Inmensa agitación en la tribuna. Inmensa agitación en la tribuna. »

« Nuestra lectores de América deben conocer el yo famoso libelo contra la República y los republicanos. Nadie mas audaz e insensato. Una gavilla de bandoleros que se debían internar. »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

« ¿ Quién se nos opone ante los argumentos de Batbio? »

mente nuestros aplausos: el aspecto de la vida privada.

Eduardo de la Barra es en el seno de su hogar un modelo de virtudes, un padre, un esposo ejemplar.

Es verdad que en el país en que ha nacido — podemos decirlo con falso orgullo — no son ni las virtudes sociales ni las virtudes privadas las que forman los caracteres más apreciables de la juventud.

Todo inteligencia, todo corazón: he ahí un resumo lo que es Eduardo de la Barra, de quien nos decían, no hace mucho tiempo, el ilustrado y observador Dr. Verrizian: « es, moral e intelectualmente hablando, de lo más distinguido de la juventud de Chile. »

Al lado de muchos otros de sus amigos que forman en las filas del partido liberal, Barra ha prestado muy útiles servicios a la causa de la educación pública de la provincia de Santiago.

No hemos querido señalar este detalle, porque para nosotros los más útiles servicios que tan generoso e desinteresadamente presta a la causa de la educación del pueblo la *Sociedad de Instrucción Primaria* de la capital de Chile, es uno de los timbres que más honran a la juventud de aquella república, cuyos conocimientos y cuyo celo están siempre a disposición del ignorante y del desgraciado.

El AMERICANO siempre hoy con un deber de justicia publicando en una de sus páginas el retrato de Eduardo de la Barra. Es un homenaje debido a la virtud y al talento. Nosotros, por insinuación de su redactor en jefe, aceptáramos ese retrato con estas palabras lúneas, dedicadas al amigo, de quien nos separa la inmensidad del Océano, pero con quien estamos cada vez más unidos por la conformidad de sentimientos y aspiraciones, y a quien tenemos, sobre todo, siempre presente en el corazón.

MANUEL J. VERA.

El Presidente de Costa Rica.

Hay saló de París, de regreso para su patria, el general Guardia, Presidente de Costa Rica. Hombre excesivamente modesto, á la par que inteligente, comprendido, así que fue elegido primer magistrado, que un viaje á Europa podría serle muy útil, tanto para la educación de su espíritu, cuanto para la mejor marcha de su gobierno, al que podría llevar la práctica de cuanto pudiese ver y observar en este gran mundo de la experiencia y el saber.

Durante su penmanencia aquí, envuelto en la más completa modestia, y sin querer que nadie se ocupase de él, la estadid y visto todo cuanto ha podido en el corto tiempo de que le era dado disponer.

Si hubiese deseado visitar al Presidente de la Francia, nos consta personalmente que le habría recibido con gran



EL DOCTOR DON CIRILO ACOSTA. (VENEZOLANO).

EL DOCTOR Cirilo Acosta.

Ya dijimos, en otra ocasión, que es uno de los escritores más eminentes de América.

Nació Acosta en los afueras de la ciudad de Carátas, corriendo la tercera década de la centuria. Después de largas tareas de colegio, llegó al término de su carrera, recibiendo de abogado en la Universidad y en la Corte superior.

Retirado de las aulas, entró en el período práctico de la existencia, y lijos de poner en obvio sus estudios, entonces fué cuando empezó la serie de los que debían de completar y perfeccionar los conocimientos. Entre las ciencias separó algunos predilectos: el derecho civil, el público, el administrativo, la economía; todo esto se afaná por penetrar hondamente. Qué lo consiguiera, lo dicen los resultados: ocupa el foro, y lo siguen al aura popular y la clientela; habla y la gente le escucha electrizada; la evidencia de su idoneidad, que no el favor, le coloca en la cátedra de economía política; ha tomado parte prominentemente en diversos castillos de interés político ó social, relectado un código penal, y son del dominio de la literatura no pocos folletos que ha publicado, y otros que conserva inéditos, así como sus composiciones poéticas.

Resalta en su elocución la perspicuidad, la pureza, la acertada elección de los términos.

Por lo común se sirve de cláusulas breves, de donde nace en parte su limpidez.

Presenta las más triviales con agradable novedad y vistosas, aunque sencillas, adornos. De los milaneses vale para expresar altas conceptos.

Nunca le faltan pensamientos finos, metáforas selectas, frases floridas.

No poca por redundancia en algunas frases sencillas.

Su dística arrastra el convencimiento.

En la controversia es casualid ni resistible ni engreído. Mas que durista, corajuda.

Si es ardorosa su indignación, el juicio la tiene de la rienda.

Para formar un castro le basta una pincelada, tal vez un cytozo.

Escopo el raso mas característico, y lo da el colorido mas espontáneo.

Amás desconfío de la altura á que se remonta. Observa con sagacidad, percibe con rapidez, juzga con rectitud, vierte en llamase los afectos.

En sus escritos se objeta la bondad de su alma, donde no esten ni odio, ni horror, ni vengencia.

Claman el candor y franqueza de la vida inocente como en la serpe, del patrio que honra los infantes de la madre, que nublada por la idea de prosperidad de ella!

Descollando á la otra parte de los mares como escritor

simpatía. En su excesiva modestia, ni sea visita la querido hacer el Sr. general Guardia.

El rey regresa á su patria.

A un gobernante y á un hombre como él, se le pueden desear de todo corazón días de prosperidad en el hogar, de gloria en el gobierno.

El Redactor de El AMERICANO, al aceptar muy complacido la mano de amigo que le tiende al partir, desea al Presidente de Costa Rica muchas cosas, y que un rayo de ventura siempre siempre el camino de su vida!

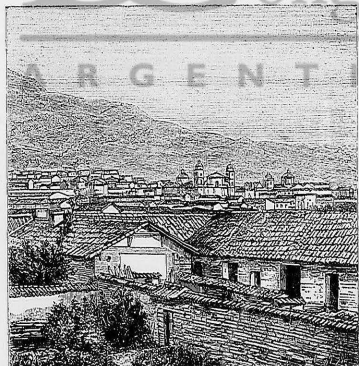
Si al frente de este periódico podemos ser de alguna utilidad á su gobierno y á su patria, aquí estamos: oredano nuestro amigo seguro que encontrará quien gustosísimo le preste su desinteresado concurso.

Ya con el general Guardia el doctor Trujillo.

Por hoy, no tenemos sino que darle un calor afectuoso. Ya nos ocuparemos de él mas adelante.



CATEDRAL DE ANTIQUIA.



VISTA DE BOGOTÁ (COLOMBIA).

y político, sus obras, aplaudidas de eminentes literatos, o recomendadas á la Academia española de la lengua, esta corporación, juzgándolos con imparcialidad crítica, ó amañada de tanto mérito, abrió sus puertas al distinguido venezolano nombrándolo académico correspondiente extranjero.

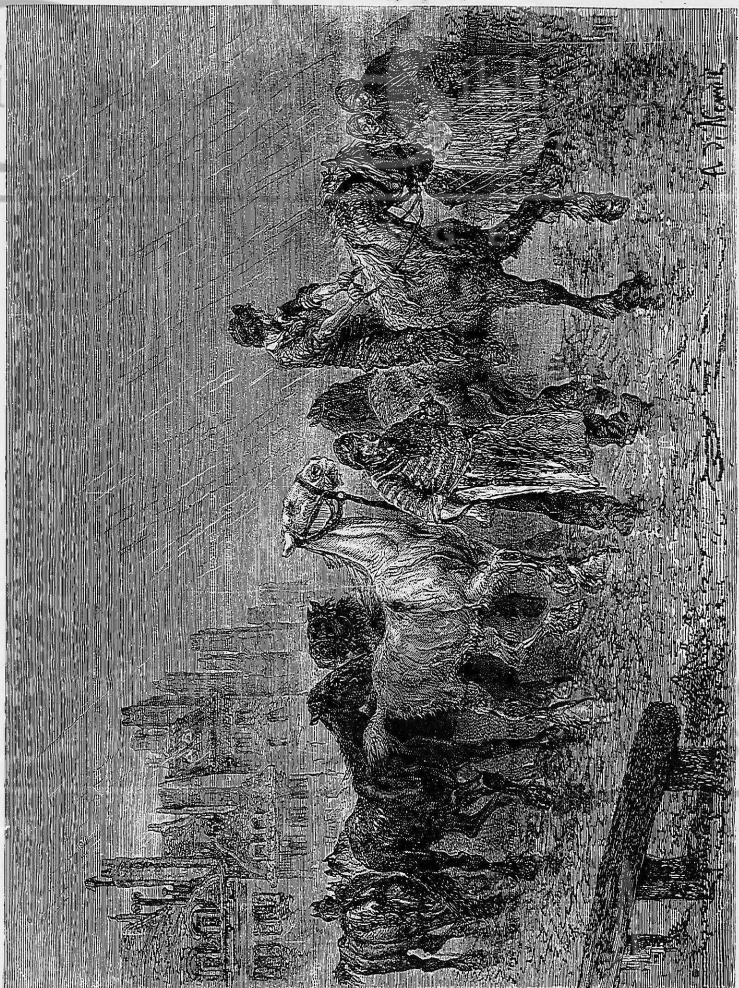
Conduyamos que el doctor Acosta es un benemérito de su patria, de las ciencias y de la literatura americana.

Un acto de justicia.

El gobierno de la República Oriental del Uruguay,

por indicación de su Encargado de Negocios en ésta, Dr. Margarito Corvantes, ha nombrado vice-cónsul de la misma al Sr. Gallet de Kulture.

Pocos actos de mas estricta justicia, y que merezcan un aplauso mas entusiasta, porque pocos nombres tambien mas dignos de cualquiera distinción que este notable publi-



CONSTRUCCION DE CANALES AL MARADENO DURANTE EL VIJO.

cista. Vergüenza nos causa decirlo: hace diez años que en la República Argentina hemos hecho cuanto de nosotros la dependido, para que su gobierno recompensase de algun modo los constantes y solidos servicios que Gallet de Kulture le ha prestado, ya fuese nombrándolo cónsul argentino en París, ya fuese agregándolo á la legación. Invitéi tan: ni aun estando un hermano nuestro en el ministerio de Relaciones Exteriores pudimos conseguir este acto de justicia para un hombre que, durante muchísimos años, ha puesto su hermosísimo talento al servicio de aquel país, escribiendo notabilísimos artículos que

mucho han contribuído á dar á la República Argentina el crédito que hoy tiene aquí.

Mas justo el gobierno Oriental, hoy le nombra su vice-cónsul en París.

Muy bien: el puesto no es lucrativo para quien solo vive de su trabajo; pero ciertos estamos de que el coronel noble, cultor de la lengua y de Kulture ganará en el ministerio de Relaciones Exteriores muchos frutos de este acto de justicia para un hombre que, durante muchísimos años, ha puesto su hermosísimo talento al servicio de aquel país, escribiendo notabilísimos artículos que

Banquete.

Varios de nuestros colegas de la prensa francesa han anunciado que el Redactor en jefe de El AMERICANO habia ofrecido un banquete al general Guardia, Presidente de Costa Rica, que se halla de paso en París.

Es la verdad.

Esta fiesta fué modesta, pero eminentemente patriótica.

La presencia de un mandatario americano en Europa, cuando se halla en ejercicio del Poder Ejecutivo que el

acaban nunca, son interminables como las querrelas de un matrimonio mal avenido.

— Pienso razon: el espíritu de preocupación que reina en nuestra sociedad no quiere la disolución de esos lazos, que hace eternos, á veces para condenación de las almas, la Iglesia católica; pero los trámites para el divorcio son eternos también.

— En este caso tú me dices que rechazado por imposible el divorcio, queda el castigo; la sociedad juzgará las diferencias, y salvadas estas, no condenará culpables.

— Certo; pero las almas delicadas rechazan la hipocresía, rechazan el castigo.

— Si, querida Julia; la mía la rechazas por intinto y por naturaleza; prefiero el sacrificio á la culpa; pero mi corazón se rebela, mi carácter se agría, lo encuentro todo nebuloso, el mundo me parece un desierto, la sociedad un monstruo, y el hogar un páramo, un caos de hiezo donde no pueden brotar las flores de la vida.

— La tarde iba declinando, y las dos amigas estrechamente abrazadas, confundían sus lágrimas y sus gemidos sin advertir que un coche se detuvo á la puerta.

— Poco después un criado entró en el gabinete exclamando:

— El señor marqués acaba de llegar y viene muy enfermo.

— Elena ante la voz del deber olvidó al punto todos sus dolores; cubrió y enferma toda ella, tuvo que apoyarse en el brazo de Julia para dirigirse al cuarto de su esposo.

— En su lecho ya el marqués, se retorcia en horribles convulsiones, el sello de la muerte se veía impreso en sus facciones.

— Me muero! decía con voz ahogada, que llamen á Luis, él me salvará.

— Al instante, obedecían raudos las doncellas del señor, exclamando: bien, dirigiéndose á los criados. Él con el coche al momento á buscar al doctor Luis.

— Aquí al lado vive un médico muy bueno y vendrá muy pronto repuso Julia, queriendo cortar á los dos amantes el tormento de verse, porque en su situación no había para ellos remedio más eficaz que la ausencia.

— No; no, Luis á ningún, gritó el marqués con acento angustioso y terrible.

— Que venga Luis y cúmplase la voluntad de Dios, exclamó Elena ya sin fuerzas, cayendo de rodillas al pie de la cama del enfermo.

— Hay ocasiones solemnemente en la vida, ocasiones de terribles pruebas para las criaturas, que ante esas se encuentran por espacio de muchos años á la persecución de un ideal, de una esperanza, un bien, que habiendo tomado forma, aguarra con él el momento dichoso de la realización de sus ilusiones.

El destino del mal en perpetua lucha con los instintos benévolos, toma una parte muy activa en esas grandes catástrofes de las familias, en las que succumben á veces la virtud más fuerte, á impulso de pasiones inmensas que se desarrollan al algarido de la impunidad y del silencio.

Luis y Elena se amaban con una de esas pasiones que forman la vida entera de los seres. Estaba en un momento de su vida, en un momento de su alma, en un momento de su corazón, donde tuvo,

origen aquel sentimiento divino. Y bien; y eran ellos culpables de una efeción que no podían evitar y reprimir?

— Las simpáticas brotan en los ocaciones como brotan en los campos las flores silvestres. La naturaleza las impulsa y obedecen á la eterna ley del universo, ley de atractivo, ley de amor que nos revela la maravillosa existencia de

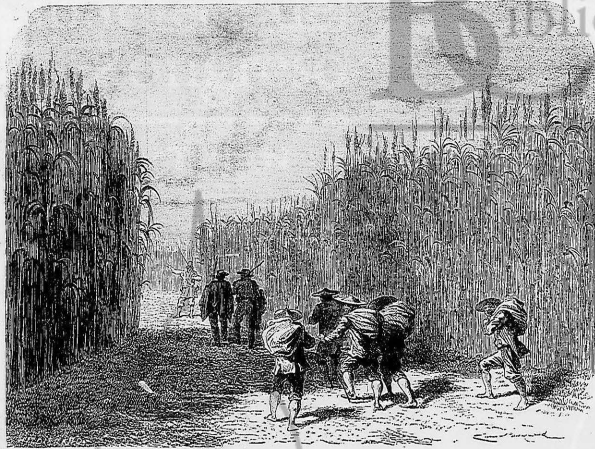


UNA CALARVANA DURMIENDO LA SIESTA EN LOS VALLES DE QUINQUINAS.

un supremo ser, de un Hacedor divino que sigue los destinos del mundo, que dá vida á la flor, al hombre y al insecto.

Y sin embargo de este origen celestial que tienen nuestros sentimientos; hay un poder regular que mide nuestras acciones, que enfrena nuestra poder y modera el impulso que nos arrastraría á pesar de todo por la corriente impetuosa del mal; este poder es la conciencia concienzuda en la virtud y en la abstención.

— He aquí por que al contemplar al moribundo anciano, los corazones languidamente angustiados de Luis y de Elena exhalaban un grito de júbilo, pero un grito pasajero; era



PLANA DEL TIGRE, VALLES DE QUINQUINAS (Perú).

el espíritu del mal que los presentaba en lontananza la bella perspectiva de un amor satisfecho, de una felicidad conquistada.

Luis se acercó á la cama, pulsó al enfermo, sacudió la cabeza manifestando con un expresivo signo que abrigaba pocas esperanzas.

— Pero qué tiene usted? murmuró Julia al oído del joven médico.

— ¡El señor! exclamó éste á media voz.

Elena estaba al otro lado del lecho; pero aun cuando no oyó las anteriores palabras, las advino su corazón. Luis clavó en ella una mirada profunda, inextinguible, devoradora; mirado que era un poema, donde estaba retratada toda una vida de amarguras y de dolores, de delirios y de esperanzas. Elena comprendió aquella mirada, la recibió en el fondo de su alma, apartó los ojos del mortuorio lecho y aturrida, sin fuerzas para pensar, desahogada por completo su razón, dejó pendiente su espíritu en una vigencia desconocida. Ambos iban por una pendiente muy rápida; se arrojaban con fruición á una esperanza deliciosa.

— Muero! el marqués eran falsas, y el marqués agonizaba. Las lágrimas graves, soliendo las criadas llan y vanan en busca de remedios, la alborotadamente alumbrada por una lámpara de cristal de roca, permanecía en absoluto silencio oyéndose únicamente los gritos que el dolor arrancaba al agonizante; gritos un tanto amortiguados, ya porque al mal

no con paliativos y no con remedios eficaces.

Julia con su mirada penetrante, con su rápido raciocinio, comprendió al punto la inercia del médico, y vio con una ojeada la línea tónica de aquellos dos corazones que fluctuaban entre el amor y el deber.

— El enfermo tiene toda su confianza en usted, exclamó Julia con un acento rabiñoso y firme, que apartó en un momento al joven médico del mundo ideal donde se había refugiado, para arrojarle en el de la realidad.

— Estas frases intencionadas despertaron su conciencia: el espíritu del mal fué gremado de raíz de aquella

alma generosa que toda era abnegación y ternura.

— ¡De verdad! murmuró con rono acento, él confía en mí honor; fíjese lo salvaré!

— ¡Merced resolución de los seres superiores.

— En aquel momento Elena oyó la voz de su hijo, que gritaba en una habitación inmediata:

— Quiero ver á papá y á mamá entrar á mi pieza. Yo me voy.

— ¡Puedo suprimo de mi voluntad decidida, despojado de su rabiñoso, acordó el estar que cambiárgas sus facultades, y hundiéndose hacia el joven médico coqueana con la mirada centelleante y las manos unidas en actitud de súplicas:

— Luis!... su vida!... su vida!... ¡Silveto, que es el padre de mis hijos!...

— Esta era una orden, la orden del sacrificio.

Luis inclinó la cabeza, devoró una lágrima abrasadora con acento convulsivo, empezó á dictar órdenes, y á preparar por sí mismo energicos remedios para combatir la terrible enfermedad. Julia lo estrechó fuertemente la mano y luego corrió hacia Elena, que había caído desmayada en un diván y extrahíndole una vena enorme sobre su corazon, la dijo:

— (Continuara.)

Biblioteca de Congreso ARGENTINA



Manuel María Medieo.

— Mi querido Sr. Varela: Tal vez ignora usted hasta qué punto estaba, por decirlo así, en el deber de coloco el retrato del Sr. Manuel María Medieo, en su juiza galería de americanos ilustres; era una justicia que le debía usted á nombre de la América, que aquí usted representaba, á nombre de nuestra patria que usted tanto ama. Y es porque, en verdad, pocos hombres han tenido que entrar tanto de la injusticia é ingratitud humanas como el Sr. Medieo.

Juzgue usted, pues, del placer con que recibimos un honroso invitación para escribir algo sobre un distinguido periodista.

— Gracias! Sr. Varela: nos brinda usted una ocasión que tiempo hacía buscábamos de pagar una deuda de admiración patria con el periodista, de veneración patria con el filósofo, de gratitud patria con el maestro. Y aparte nuestra identificación solo suframos no tener á mano ninguna biografía suya, para comunicarla á usted más precioso y suscitados sobre su existencia sus antecedentes, y cuya historia es la historia de nuestra prensa periódica en los últimos 30 años.

— Pero poco importa, las fechas no hacen al caso; ni tenemos tampoco la pretensión de escribir su biografía.

— Manuel María Medieo nació en los momentos en que, con el heroico grupo de los que aman la patria y comprenden la libertad, detestó un pedazo de rabiñoses al Puerperante Morillo, al pie de las murallas de la noble Cartagena.

— Por los años de 1832 á 1834 hizo con gran lucimiento sus estudios en Bogotá, terminando por recibirse de abogado de los tribunales de la República.

FOTOGRAFIA DEL SEÑOR DEL GRAN RESETO DE PLATINA DEL HOTEL DE VILLAS GUERRA, DURANTE LA GUERRA.

ARTE DENTRIFICIO
ALEX. BERHARD
 DENTISTA AMERICANO,
 Doctor de la Facultad de Baltimore,
 34, calle Drouot, Paris.

Dientes artificiales sobre latínium, oro, pla-
 ta, platin, alumina, corintinos, gum, cao-
 tucha, trancónico.
 Extracción de dientes por medio del pro-
 pósito de secc. cloroforra, éter, etc.

LEGUE DE IRIS L. T. PIVER
 ÚNICA REVISTADA DEL SELLO
 DEL INVENTOR.
LOCION MARAVILLOSA
 para blanquear la tez.



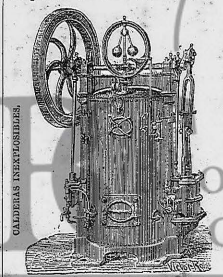
AGUA DE TOCADOR L. T. PIVER
 PARA LA BELLEZA
 la suavidad y la blancura de
 la piel.
 10, BOULEVARD DE STRASBURGO, 10
 PARIS.
 Depósitos en todas las Ciudades del mundo

GRAN HOTEL DE CASTILLA
 5, BOULEVARD DE LOS FILADELFO, y 103, RUE MOUREUX, PARIS.
 Ancha sala en gran lujo; baños en el hotel; sala de lectur. magnífico comedor; establecimiento de aguas minerales.

EDUCACION EN ALEMANIA
PROSPECTO

OBJETO DEL INSTITUTO.— Ofrecer un centro á los jóvenes que vienen de América del Sur para educarse en Alemania.
GARANTIAS.— El director ha dado educación en la República Argentina á más de mil jóvenes, y ha traído consigo á 10 alumnos de las primeras familias de aquel país con el mismo fin. Véase las referencias.
EL DIRECTOR es francés, habla inglés, francés, castellano y portugués; posee un método particular de enseñar rápidamente el alemán á los extranjeros.
LOS EDUCANDOS, que, subdivididos, quedan colocados en los colegios adscritos—elementales ó superiores—politécnicos ó universitarios, bajo los auspicios, cuidado y vigilancia del Director.
OBLIGACIONES DEL DIRECTOR.— Correr con todo lo concerniente á la educación, á los progresos y al bienestar de los jóvenes, colocados en colegios correspondientes, proporcionarles las enseñanzas, hacer visitas instructivas con los jóvenes en sus vacaciones y dar parte á los padres ó tutores mensualmente.
PRECIOS.— Por casa, comida, instrucción y servicio, mensualmente. \$ 110, est. 6 40 por mes.
 El franqueo de la correspondencia se abona aparte.
 Los viajes en el verano libre. Los señores padres desean que tomen parte.
Nota.— Se paga una anualidad adelantada.
REFERENCIAS.— EN BUENOS AIRES.
 El señor Brigadier, general.
 Dr. D. Antonio Malaver.
 Dr. Carlos Gurrucrua y Pichas, 52.
 D. Adolfo Muñoz, Babacoar, 5.
 D. P. W. Nordenfalk, Moreno, 117.
 D. Ernesto Benga, Corrientes, 50.
 D. Eduardo Olivera, Perú, 50.
 D. O. Otero y Bunge, San Martín, 7.
 El señor Jefe del departamento de Secciales, D. Germ. Algaiz, Yacuquay, 35.
 Este último señor, D. G. Algaiz, es mi apoderado general, el cual dará á otros promotores y me hace las remesas.
 EN MONTEVIDEO: El señor cónsul de Alemania, D. C. V. Diehl.
 EN RIO JANEIRO: El señor cónsul de Alemania, D. H. Hümpf.
 EN CARACAS: El señor ministro residente D. E. von Gumpel.
 EN AMBERES: Bunge y compañía.
 EN ROTTERDAM: Sr. D. G. R. Gasterdyk.
 EN HAMBURGO: El señor cónsul general, D. E. Casman.
 ROBERTO WEINERKE.

MAQUINAS DE VAPOR VERTICALES



Portátiles, fijas y locomotrices de 1 á 20 caballos, más baratas que todos los otros sistemas, ocupando poco de espacio, de gran sencillez de construcción y fáciles á funcionar, pudiendo quemarse toda clase de combustibles, dirigidos por cualquier persona, y aplicándose por la regularidad de su marcha á todas las industrias y á la agricultura.
 Se puede franco el prospecto detallado.
J. HERMANN LACHAPPELLE,
 144, FAUBOURG ROISSONNIERE, PARIS.
GRAND HOTEL GASSION
 PAU (Basses Pyrenées)
 Casa de primer orden, con una situación especial; grandes comodidades, buena mesa, ricos vinos. Salón de lectura é inimitable servicio.—Se hablan todas las lenguas.
 LAPOTREAU & hermanos, propietarios

PURGA encontrar el medio de purgarse durante varias días, y en caso las funciones digestivas, tal es el problema propuesto y resuelto hace ya mucho tiempo por el Doctor DEHAUT. Al contrario de los antiguos purgantes, las *Pilulas de Dehaut* no hacen efecto sino cuando se toman con buenos alimentos y bebidas fortificantes, tales como vino, café, té, buen caldo. Para purgarse con estas pilulas, cada cual según sea la hora y la cantidad que consume, según sus fuerzas, su apuro ó sus ocupaciones. Como su alimento sistemático, neutraliza el cansancio producido por la purga, se decide á volver á comer y á comenzar cuantas cosas lo exige el restablecimiento de la salud, ó su conservación. Se encuentran en Alemania, en todas las principales boticas; y en Paris, en casa del Doctor DEHAUT.

LAS PERSONAS QUE PADRECEN ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO, GASTRITIS, GASTRALGIAS
 EN TRATACIONES DE LOS INTERESTOS
 encuentran en el uso del **LAGALOUIT** de los Arabes de DELLANGERIE, calle de Richelieu, 30, Paris, un alimento agradable, reparador y fortificante como el de digerir. Es igualmente útil á las señoras, niños y á todas las personas débiles ó convalescentes. Este alimento, cuando se lo administra con los médicos de Paris y por los Individuos de la Academia de Medicina y el Instituto de Francia, no debe ser confundido con las imitaciones ó falsificaciones con que se trata de su sustitución. Depósito en todas las principales boticas de América.

NO MAS TANTAS PROGRESIVAS
 PARA LAS CIUDADES AVANZADAS.
ORXALINE
 del doctor James SMITHSON
 Para volver inmediatamente á las labores y á la vida social en los males.
 Con esta Píldora se hay necesidad de lavar la cabeza ni dadas ni después, sin aplicación de aceite y pronto el resultado no mancha la piel ni la ensucia. Le sirve completa y perfecta.
CAS. LEGRAND Farmacista en Paris, y en las principales Farmacias de las Américas.

COMPANIA DE LAS MENSAGERIAS MARITIMAS
PAQUETE-CORREO FRANCES
 Desde el 20 de octubre de 1878 habrá el 5 y el 20 de cada mes dos salidas de Burdeos para Buenos Aires que consisten en las siguientes estaciones:
 1.ª Salida el 20 á las diez de la mañana PARA LISBOA, DAKAR, FERNAMBURGO, RIO DE JANEIRO, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES.
 2.ª Salida el 5 á las diez de la mañana PARA LISBOA, DAKAR, RIO DE JANEIRO, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES (en 23 días).
 Los buques que hacen los dos servicios toman pasajeros y mercancías.
 LINEAS DE INDO-CHINA.—Salida el domingo por la mañana de Marsella cada catorce días para los puertos de la INDIA, de la CHINA y del JAPON.
 Línea del Mediterráneo.—Salidas cada semana por las principales puertos del Levante y del Mar Negro.

VINO Y JARABE FORTIFICANTES
FRUTOS DE QUINA FERRUGINOSA
 Devuelven las fuerzas consumidas por las enfermedades, por la clorosis, sudores abundantes, fiebres periódicas y de los partos, diarreas periódicas.
VIE GARNIER
 Farmacológico de primera clase de los Hospitales de Paris.
 CALLES DE ST.-HONORE, 213, y DEL 20 DE JULIO, 10, y en todas las principales boticas de América.

JABON REAL DE TRIDACE DE VIOLET
 PERFUMADO CON FRUTILLO, PARIS
 Únicamente recomendado por las celebradas medicinas para limpiar y conservar y belleza de la piel.
 ÚNICAMENTE EN TODAS LAS CIUDADES DEL MUNDO.
ELIASE LA MARCA DE FABRICA. LA REINA DE LAS ABEJAS.

MANUFACTURA DE PIANOS
MRS PLEYEL WOLFF ET CIE
 EN PARIS.

Pianos de cola.		Pianos verticales.	
N.º 1. Gran modelo á cuerdas cruzadas. 4,200	N.º 4. Cuerdas cilíndricas.	2,800	1,400
N.º 2. Modelo mediano á 4 cuerdas.	N.º 5.	2,600	1,200
N.º 3. Pequeño modelo á 4 cuerdas. 2,700	N.º 6.	1,700	1,000
N.º 3 bis. Pequeño modelo á 4 cuerdas. 2,100	N.º 7. Cuerdas verticales.	2,400	1,400

1.ª La construcción de estos diferentes modelos les permite soportar los climas más rigorosos.
 2.ª Para evitar la falsificación, acompaña á los pianos un certificado de su origen con sus firmas social y la marca de la fábrica.
 3.ª Reconocer su origen.
 Productos fuera de concurso en todas las exposiciones desde 1855.

WILLIAM RIGDEN
 Comisionista.
 Rue Meslay, 46. — Paris.

JARABE Y GRAGEAS DE DESPINOY
 Las Grageas y el Jarabe de DESPINOY, preparados con los principios estruados directamente del hígado de buey, son los sucedáneos naturales del aceite, cuyo uso perjudicial es con harta frecuencia inculcado á favor de los enfermos.
 Un informe hecho á la Academia de medicina de Paris, después de diez y ocho meses de experiencias en los hospitales de San Luis y Santa Dorotea, por un comision compuesto de MRS. BOUILLON, PONSIN y DUBREUIL, relator, comprueba la elección de las preparaciones de DESPINOY en la Tisis, las escrófulas, el reumatismo, la cloromanía, las bronquitis, crónicas, la debilidad que acompaña á las convalecencias, etc., etc.
 Depósito general en Paris: en casa de LACHAPPELLE & CO. en el Faubourg St. Honoré, y en todas las principales Farmacias de las Américas.